

# Ugovor o korišćenju HorschConnect



Vaša mašina je opremljena sa HorschConnect i time spremna za veliki broj funkcija u vezi se povezanošću & digitalizacijom. Sa App MobileControl upravljate raznim funkcijama na mašini, a preko integrisane SIM kartice prenose se podaci o mašini i vizualizuju se preko *telematics.horsch.com*.

Aktuelni obim funkcije i kapaciteta i uslovi za korišćenje mogu se preuzeti na sledećim stranicama:

- <https://www.horsch.com/produkte/intelligence/horschconnect>
- <https://www.horsch.com/portal/terms-privacy>

Posle podnošenja ovog Ugovora kod firme HORSCH, putem mejla Vam se šalje poziv HORSCH Portal i automatski se dodeljuju navedene mašine. Time dobijate pristup sledećim uslugama i informacijama:

- Korišćenje HorschConnect Telematics (*telematics.horsch.com*)
  - Live-telemetrijski podaci i istorijski podaci za dve godine od trenutka puštanja u rad
  - Automatizovana dokumentacija sa, primera radi, pozicijom, brzinom i količinom iznošenja
  - Prikaz prijava o informacijama i greškama na mašini
  - Istovremeno korišćenje portala za više korisnika
  - Ciljano vođenje od strane servisnog partnera
- Informacije u vezi sa mašinom (mašinama) na HORSCH Portalu (*portal.horsch.com*)
  - Novosti i napomene o akcijama
  - Informacije o Vašoj mašini uklj. istoriju mašine
  - HORSCH dokumenta

Prihvatam Opšte uslove poslovanja i uslove korišćenja firme Horsch. Izjavu o zaštiti podataka sam primio/la k znanju. Dokumenta mogu da se preuzmu pod <https://www.horsch.com/portal/terms-privacy> abrufbar. \*

Koristim HorschConnect profesionalno ili kao preduzetnik. \*

Saglasan/na sam sa obradom ličnih podataka u skladu sa I § 4 Ugovora o korišćenju i mogu da ga opozovem u svakom trenutku. \*

Potvrđujem da sam obavestio/la sve rukovaoce mašinom o evidentiranju ličnih podataka preko mašine (a) pre puštanja u rad (vidi i § 5 Ugovora o korišćenju) i da sam pribavio/la saglasnost. \*

Da bih dobio/la optimalan servis za mašinu, saglasan/na sam sa prosleđivanjem ličnih podataka mom dodeljenom trgovcu (§ 5 stav 2 Ugovora o korišćenju).

\* Ove potvrde/saglasnosti su obavezujuće za korišćenje HorschConnect.

Navedene potvrde/saglasnosti važe za sve dole navedene i buduće kupljene mašine. Nove mašine biće aktivirane online i dodeljene mom nalogu.

MOLIMO POPUNITE ŠTAMPANIM SLOVIMA



### Adresa preduzeća

Firma \_\_\_\_\_

Ulica, br. \_\_\_\_\_

Poštanski broj/mesto \_\_\_\_\_

Zemlja \_\_\_\_\_

### Centralna kontakt osoba (glavni korisnik) za HORSCH Portal i HorschConnect

Ime \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Telefon / Mobilni \_\_\_\_\_

### Serijski brojevi mašina ili HORSCH-brojevi naloga

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### Potvrda

Ovim potvrđujem tačnost podataka.

\_\_\_\_\_

Datum

Mesto

Potpis klijenta

### POPUNJAVA TRGOVAC

HORSCH broj trgovca \_\_\_\_\_

Kontakt osoba kod trgovca za pitanja u vezi sa ovim formularom (ime, telefon, Email):

\_\_\_\_\_

Ovaj formular molimo poslati mejlom na  
[portal@horsch.com](mailto:portal@horsch.com) firmi HORSCH!